

20
22

ISLA((•))ONLINE

Noticia Transparente di Gobierno

Diamars 20 September 2022

Email: IslaOnline@gobierno.aw Tel: 528-4952



Gabinete Wever-Croes ||

ISLA
ONLINE

Noticia di Gobierno



CU E MESUN DEDICACION Y EMPEÑO LO SIGUI TRAHA PA PROGRESO Y BIENESTAR DI COMUNIDAD

"Mira mi dushi isla recupera, ta mi motivacion pa lanta tur mainta determina, cu hopi fe y mira con poco poco pero sigur, nos ta logrando.

Un aña despues cu pa mi sorpresa mi a bira votegetter di Aruba, trabou a sigui mes un duro. E no a bira mas facil, mi no por nenga. Maske nos ta e isla cu mas fuerte e crisis di

Covid a dal, tambe nos ta esun cu mas lihe ta recuperando. Esaki ta danki na prome luga, na abo, e ciudadano, cu ta lanta tur mainta cu determinacion pa hiba no solamente abo, bo famia, sino Aruba dilanti.

Gobierno no por logra nada si nos no haci'e hunto. Hunto nos ta logra un Aruba fuerte y resiliente.



Prome Minister Evelyn Wever – Croes, liderando Ministerio di Asuntonan General, Innovacion, Organizacion Gubernamental, Infraestructura y Planificacion Teritorial, a enfrenta hopi reto. Den cuadro di stabilisacion di e situacion financiero di Pais Aruba, Prome Minister mester a traha riba un Gobierno mas eficiente reduciendo su gastonan. A haci hopi esfuerzo den cuadro di e Landspakket, pa crea mas eficiencia den gobenacion, a baha gastonan di personal desde 2018 y cada



aña a sigui baha esaki. A traves di e proyecto di VUT, mas di 115 persona a haci uzo di esaki contribuyendo asina na baha gasto tambe.

Ademas a traha riba fortifica Aruba su pilar democratico. Contraloria General / Algemene Rekenkamer (ARA) a haya hopi atencion y a percira pa e hunta di ARA su miembronan ta completo. Banda di esaki a asisti nan na organisa e Conferencia Internacional CAROSAI. ARA tin un trabou importante cual ta pa asisti Gobierno y principalmente Parlamento di Aruba den percira pa mas transparencia y eficiencia den Gobierno y pa asina Parlamento por controla Gobierno miho.



EVALUACION DI CFATF,

Pa loke ta trata e evaluacion di CFATF, Aruba a score excelente pa loke ta integridad financiero di nos pais.



Prome Minister a traves di su Ministerio a lidera e comision cu a traha riba esaki na Aruba, cual a yuda hopi cu e evaluacion. Tur e esfuersonan aki a haci cu Aruba ta posiciona como number dos den Caribe pa integridad financiero.



COVID

Durante e prome aña di gobernacion, Gobierno a dedica hopi atencion na Covid. Recientemente a de-escala y a bay den fase di rehabilitacion. Sinembargo ta wak bek na un periodo

cu a siña nos hopi, principalmente cu semper mester ta bon prepara.

P'esey a inverti den Bureau Rampenbestrijding Aruba (BRA) cu awor tin centronan di entrenamiento pa por yuda tur hende pa ta miho prepara den caso di cualkier calamidad.



DIGITALISACION Y INNOVACION

INVERSIONAN

Diferente avanse a tuma luga tambe riba tereno di innovacion y digitalisacion. A traves di inversionnan den e Departamento Directie Informatievoorziening en Automatisering (DIA), ta asistiendone departamentonan di Gobierno pa digitalisa y hiba procesonan na otro nivel di eficiencia.

FUTURA: "INNOVATION SUMMIT"

Pa lora ta innovacion, a realiza hopi proyecto a traves di Futura.

Entre otro, tabatin "Innovation Summit" cu a wordo hopi bon bishita pa personanan cu tin e entusiasmo pa reinventa nan mes.

Futura a traha riba diferente otro proyecto pa trece innovacion mas cerca di muchanan y adultonan, pa asina yuda pa cada uno ta prepara pa desaroyonan di futuro.

FUTURA: EDUTECH FUND

Banda di esaki recientemente a anuncia e Edutech Fund, e fondo di 400 mil florin cu tin disponibel e aña aki pa scolnan. Maestro, cabesante, alumno y/of mayornan por bin cu proyectonan di innovacion, inscribi y gana.



DEPARTAMENTONAN DI INFRASTRUCTURA

DOW

Den e aña aki di inversion y oportunidad, departamentonan di infraestructura a traha duro hunto pa asina yuda stimula e inversionnan cu tin mester pa recuperacion di Pais Aruba.

Prome cu inicio di aña escolar nobo, DOW a traha duro y prepara diferente scol.

Banda di esaki, nan a traha tambe riba varios proyecto di turismo, entre otro na Rodgers Beach, proyecto di santo blanco na Boca Catalina, Arashi y Eagle Beach. Nan a construi e rotonde na Palm Beach y e rotonde na Adrian Lacle Boulevard - Wilhelminastraat. Pues hopi trabou a wordo haci apesar cu tabatin poco fondo.

DEPARTAMENTO DI DTI

Departamento di DTI a concentra riba siguridad como tambe riba e tema di ATV/UTV pa trece nan den cuadro di siguridad, respetando naturalesa. Mester menciona cu DTI tabata involvi tambe cu luznan di caya.

KADASTER

Pa loke ta Kadaster, a concentra riba digitalisacion y pa prome biaha den hopi tempo, por paga cu ATM.

DIP

Departamento di Infraestructura y Planificacion (DIP) tin su retonan, manera ta conoci tin investigacionnan penal andando na e departamento pa motibo di mal maneho hiba den pasado pa e ministernan di infraestructura anterior, cual tin e departamento manca. Sinembargo, ta trahando duro pa por surpasa esakinan unabes cu e casonan penal finalisa, pa DIP por mehora su servicionan na comunidad. Aworaki e enfasis ta riba e ROPV cual ta e plan di desaroyo territorial, pa trece regla y orden.

Di e manera aki, e departamentonan cu ta resorta bou di Ministerio di Asuntonan General a traha pa mehora servicio na nos comunidad. Den esaki, CENSO ta un ehempel cu ta brindando un tremendo servicio. Lo enfoca pa mehora servicio na tur Hulpbestuurskantoor / MFA tambe y haci esaki mas eficiente y lihe pa cada ciudadano. Riba e reto di legislacion, ta trahando pa elimina e atraso cu tin y adapta nos leyman na e necesidadnan di awo.



Tur esaki a wordo realiza den apenas 1 aña, y nos por garantisa cu e añanan nos dilanti, Gabinete Wever - Croes II lo sigui traha cu e mesun empeño y cu e mesun dedicacion y energia, pa crea progreso y bienestar pa henter comunidad”



FUTURO LIMPI, SOSTENIBEL Y INTEGRO PA E PROXIMO GENERACION

Minister Ursell Arends riba 1 año di gobernacion

A acerca e gobernacion aki for di e punto di bista cu tin cierto reto of proyectonan cu mester eherce, pa por mehora e calidad di bida pa nos comunidad y pa e proximo generacionnan. Pa por logra esaki y pa por brinda solucion, e gobierno mester ta dispuesto pa mira problema di un otro perspectiva, y traha horizontal entre ministerionan pa enfoca riba solucionnan duradero, en bes di "quick fix".



Mirando bek na e prome aña, por informa cu mi ministerio a enfoca riba adapta y/of actualisa leyman existente, como tambe crea leyman nobo den casonan necesario. Den tur departamento cu ta cai bou di TINO, a enfoca pa mehora funcionamiento basa riba rendibilidad financiero y maneho sostenibel.

Nos a bin ta brinda sosten y hermentnan necesario pa hisa calidad di servicio y eficiencia di personal, aplicando principionan general di bon gobernacion. Caminda ta posibel, nos a logra reduci gastonan publico, gastonan inecesario por ehempel, den huur, lease, y otro tipo di servicionan.

Mester a bin realisa, den tur analysis cu a haci, cu Aruba no por warda mas. Aunke cu nos tin crisis financiero riba nos lomba, tin un necesidad desespera pa kick-start solucionnan, mientras ta buscando manera pa mehora procesonan of crea algun nobo na caminda.

Djis pa menciona algun:

Na RWZI Bubali, na dump di Parkietenbos, den Serlimar y pa cu maneho di desperdicio den su totalidad. Den Departamento di Transporte y e estructura di haci peticion pa permiso, y tambe pa crea confiansa den e integridad di procesonan gubernamental.

Un di e prome punto di preocupacionnan tabata pa segura un futuro limpi pa Aruba – protehando nos medio ambiente y e derecho di naturalesa. A trece sector priva hunto cu sector publico, por medio di Trash2Cash, pa conhuntamente inventarisa solucionnan pa e problema enorme di desperdicio. Hunto cu stakeholders nos ta creando un maneho di desperdicio pa Aruba, caminda reduci, reuza y recicla ta keda central.

Den e vision aki, tur ciudadano como tambe Bureau city Inspector tin un tarea sumamente importante. Tambe nos a segura Serlimar su existencia door di dialogo y mustrando e determinacion di nos ministerio pa trece cambio structural den e compania Sui Generis.



Continuacion FUTURO LIMPI, SOSTENIBEL Y INTEGRO PA E PROXIMO GENERACION...



Nos a bin ta empodera e sector primario, pa asina promove siguridad di alimento local. Pronto lo brinda awa di RWZI pa nos agricultornan, creando oportunidadnan nobo. Nos a empodera Santa Rosa mas ainda, pa por sigui pusha modernisacion di nos agricultura. Tambe ta sigui crea colaboracion importante entre diferente organisacionnan den e industria, pa sigui comparti informacion, conocimiento, y tambe inspiracion pa legislacion.



Nos ta logrando pa crea maneho di regulacion pa pesca y spearfishing conhunto cu stakeholders - un maneho cu ambos ambientalista y esnan cu ta practica esaki, por sostene.

Pa nos hendenan cu a lanta Aruba, nos adultonan mayor, ta bai percura cu tur punto di preocupacionnan cu nos adultonan mayor por tin por wordo atendi cune bou un solo capa, Directie Ouderenzaken. Unda informacion di cuido y bienestar mester ta accesibel pa nos comunidad y ta keda e prioridad.

Ta trahando pa structura e industria di cuido di adulto mayor, asina implementando un beleid cu ta tuma miho practicanan di e industria, mientras tambe adapta un nivel di calidad cual tur cas di cuido mester atene na dje.

Den transporte, a duna oido na e preocupacionnan den e departamentonan.

Entre otro a percura pa por tin cooperacion estrecho cu ICAO, pa por keda trece mehoracionnan na aeropuerto y asina

garantisa e siguridad di tur pasahero. Tambe nos ta buscando oportunidadnan den sector maritimo pa añadi na Aruba su portfolio economico.

Tin hopi retonan pa resolve den transporte publico. Hunto cu Departamento di Transporte Publico ta percurando pa digitalisacion di e procesonan aki, manera por ehempel, e status di peticionnan haci na DTP. Asina nos ta aporta na trece transparencia den procesonan andando.



Den Cuadro di Integridad, a percura pa ekipa Bureau Integriteit Aruba adecuadamente pa eherce nan funcion di control. Nos ta haciendo trabaounan importante riba tereno di Good Corporate Governance – y mientras e pasonan cu e ministerio ta hasiendo ta tuma tempo pa duna fruta – ta pasonan grandi den e bon direccion.

Procesonan cu mester a ser introduci hopi aña atras, nos ta haya nos ta introduci den un forma accelera. Pa evita mas daño na salud di nos hendenan, di nos medio ambiente, y preveni cualkier daño permanente na nos producto turistico – lo tin espacio pa mehoracion, pero no tin espacio pa warda mas.

Nos hendenan tin e capacidad y determinacion, pero mas cu tur cos, nos tin e karakter pa sobre pasa tur reto. Nos a demostra esaki den historia di nos pais y nos lo sigui demostra esaki na mundo henter.





Minister di Finansa ta elabora riba trabaonan di e prome aña di gobernacion: **GOBIERNO A SA DI CUMPLI CU TUR SU DEBERNAN FINANCIERO Y A TRAHA PA MANTENE E CREDIBILIDAD FINANCIERO DI NOS PAIS**

Trabou serio ta wordo haci pa Aruba por conoce estabilidad financiero na bienestar di un y tur

Den lineanan grandi Minister Xiomara Maduro ta splica riba e trabaonan cu a wordo realiza den e prome aña di gobernacion Gabinete Wever-Croes II. COVID19 a afecta nos finansa publico grandemente y den e prome aña di gobernacion nos a dedica pa reduci e deficit cu e pandemia aki a trece cune pa Aruba. E deficit di 1028 miyon florin ta wordo reduci grandemente den apenas 3 aña di tempo. Tur esfuerzo ta dirigi pa Aruba por conoce atrobe un surplus.

a ricibi di Caribbean Financial Action Task Force (CFATF). Aruba y Bermuda tabata e unico dos paisnan den region di Caribe cu un score positivo den e lucha contra labamento di placa y financiamiento di terrorismo. Esaki ta un señal fuerte na inversionistanan cu Aruba su sistema financiero ta uno integro.

Ta sigui cumpli cu condicionnan di Hulanda pa ricibi sosten di likides y cu Landspakket

Gobierno a sigui traha na un forma constructivo pa sigui cumpli cu e condicionnan di Hulanda pa por ricibi sosten di likides y tambe pa por cumpli cu e Landspakket acorda entre Hulanda y Aruba. Pa nos Pais por ta mas fuerte y resiliente den cuadro di e ehecucion di e Landspakket a introduci un garantia di deposito pa sigura estabilidad di nos sistema financiero y proteccion di e consumidor. A haci investigacion riba, entre otro, maneho y otorgacion di subsidio y ta bay fortifica e funcionamiento di e departamentonan crucial pa maneho financiero di Pais Aruba.



Gobierno a sa di cumpli cu tur su debernan financiero

Den e prome aña di gobernacion, Gobierno a sa di cumpli cu tur su debernan financiero y a traha pa mantene e credibilidad financiero di nos pais. Aruba a mantene su rating di inversion cerca Standard & Poor's y Fitch cu a cambia Aruba su rating di negativo pa stabiel, cu ta un noticia positivo pa Aruba por atrae inversionistanan.

Aruba ta score positivo den e lucha contra labamento di placa y financiamiento di terrorismo

Un otro logro pa Pais Aruba ta e evaluacion positivo cu Aruba



Continuacion GOBIERNO A SA DI CUMPLI CU TUR SU DEBERNAN FINANCIERO....

Gobierno ta trahando riba cambionan pa un sistema fiscal mas simple y husto

Riba tereno fiscal gobierno a prepara cambionan pa yega na un sistema fiscal mas simpel y husto pa Aruba. Na comienso di aña a organisa session di 'stakeholders' pa asina haya informa, ricibi comentario y sugerencia di varios gremio. A prepara pa e introduccion di un sistema di BTW, pero debi na e inflacion mundial creciente, a pospone esaki y na su lugar ta prepara un 'Plan di Impuesto 2023' cu ta keda presenta fin di september proximo.

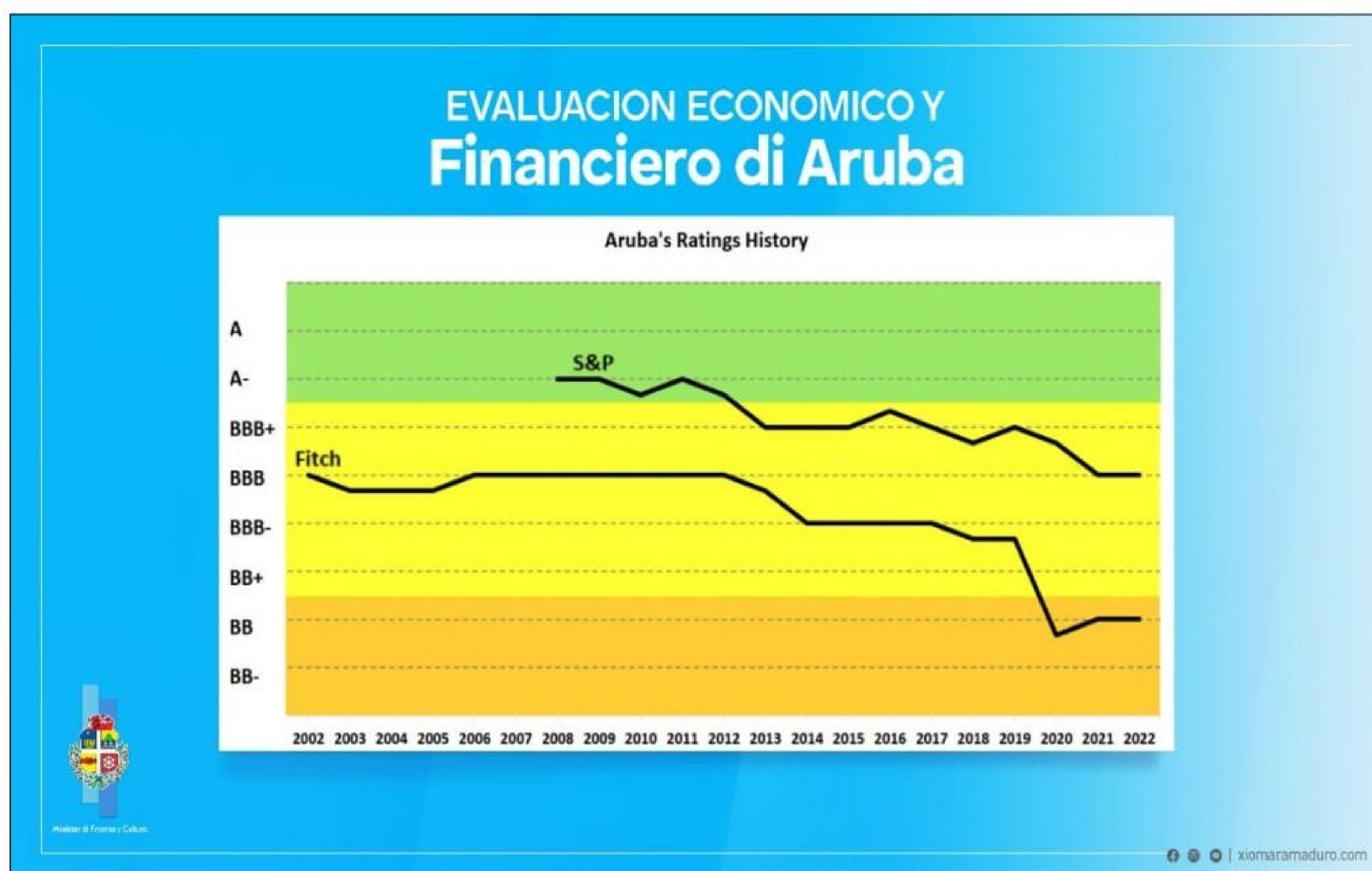
Gobierno ta presenta Presupuesto 2023 na tempo

Riba e tereno presupuestario, Gobierno a traha pa cumpli na presenta presupuesto 2023 na ora, conforme locual nos Constitucion ta prescribi. Esaki despues di 15 aña cu Gobierno no a logra entrega presupuesto na ora na Parlamento di Aruba.

A contene gasto di personal y baha gasto di servicio y producto

Den e prome aña di gobernacion a traha na un manera responsabel pa reduci gasto di gobernacion door di contene gasto di personal y baha gasto di servicio y producto. Tambe a percura pa hiba un maneho di no crea debe innecesario, pa asina baha e presion riba nos finansa publico.

Minister Maduro ta enfatisa, cu den e temponan dificil aki, Pueblo por tin e tranquilidad cu trabou serio ta wordo haci pa Aruba por conoce estabilidad financiero na bienestar di un y tur.



Minister di Cultura ta elabora riba trabaonan di e prome aña di gobernacion: A DEDICA NA E CELEBRACIONNAN CULTURAL IMPORTANTE DI NOS PAIS, A RECONOCE NOS BALUARTENAN CULTURAL Y A TRAHA PA CONSERVA Y EXPONE NOS HERENCIA CULTURAL Cultura tin un papel clave den e desaroyo duradero di un Pais

Pa locual ta e prome aña di Gabinete Wever-Croes II, Minister Xiomara Maduro ta splica den lineanan grandi e trabaonan realiza bao di e maneho di 'Cultura bo tin cu bib'e.' Cultura tin un papel clave den e formacion di e hende, e desaroyo duradero di nos Pais y ta instrumental pa Aruba su economia, bida social, medio ambiente y bienestar general. Pa e diversificacion di Aruba su economia, cultura tin un rol esencial den e sector prometedor di e Industria Creativo. Den e prome aña di gobernacion, Gobierno a dedica na e celebracionnan cultural importante di nos pais, caminda a reconoce nos baluartenan cultural y a traha pa expone nos herencia cultural.



Conferencia 35 aña Status Aparte

Pa conmemora e 35 aniversario di Status Aparte di Aruba, Gobierno a organisa e Conferencia '35 Aña Status Aparte, Aruba ta di nos tur.' Un conferencia den cual por a aprecia e historia di e comienso, e lucha, e desaroyo y e miras pa futuro di Aruba como Pais autonomo den Reino Hulandes. E mensahe principal di e conferencia tabata, 'Aruba ta di nos tur y Aruba mester di nos tur pa por surpasa e retonan nos dilanti.'

Programa Educativo "Kibra Coco"

Pa nos hobennan por siña y biba nos cultura, a introduci un programa educativo na television pa muchanan di scol preparatorio y basico yama Kibra Coco. Esaki ta un quiz cu ta pone atencion na nos dianan di celebracion nacional manera, Dia di Betico, Dia di Himno y Bandera y San Juan - Dera Gay. Hunto cu esaki a traha riba tres video informativo 'Historia di Nos Gran Libertador Betico Croes', 'Conoce Nos Himno, Nos Bandera y Nos Escudo' y 'Dia di San Juan - Dera Gay | Nos Tradicion'.



Parada Nacional di Luz – Cend'e Mecha

Pa reactiva Aruba su nos economia y como parti di e 'Exit Strategy Covid 19,' Gobierno a organisa un Parada Nacional di Luz. Cu esaki a 'Cend'e Mecha' pa e preparacion oficial di locual ta trata e exposicion cultural di mas grandi di Pais Aruba cu ta Carnaval. E gozo, alegria, union y creatividad den e colornan di e Bandera di Pais Aruba a resalta den e Parada Nacional di Luz.



Continuacion A DEDICACION E CELEBRACIONNAN CULTURAL IMPORTANTE DI NOS PAIS....



Reconocimento na nos Baluartenan Cultural

Gobierno a reconoce varios Baluarte Cultural, entre nan, sr. Janiro Eisdén pa su 30 añu cu ela dedica na farandula di Aruba, sr. ETTY TOPPENBERG den feliz memoria pa deleita y yuda nos tene nos herencia cultura bibo pa mas di 65 añu, Massive Brassband bou direccion di sr. Reinwald Roderich Lopez pa promove nos musica di Asambeho den e parke mas bishita na mundo Disney Magic Kingdom y sr. Jossy Brokke, e voz di oro, pa su 60 añu den farandula.

Promove arte bou di nos hobennan

Pa por fomenta arte bou di nos hobennan, a sigui cu competencia di Arte di Palabra, Poeta di Patria, Dream-Dare-Do, Gang di Arte y tambe gobierno a instala un comision pa presenta un plan pa educacion cultural na scol.

Campaña 3C - Colecta-Conoce-Conserva

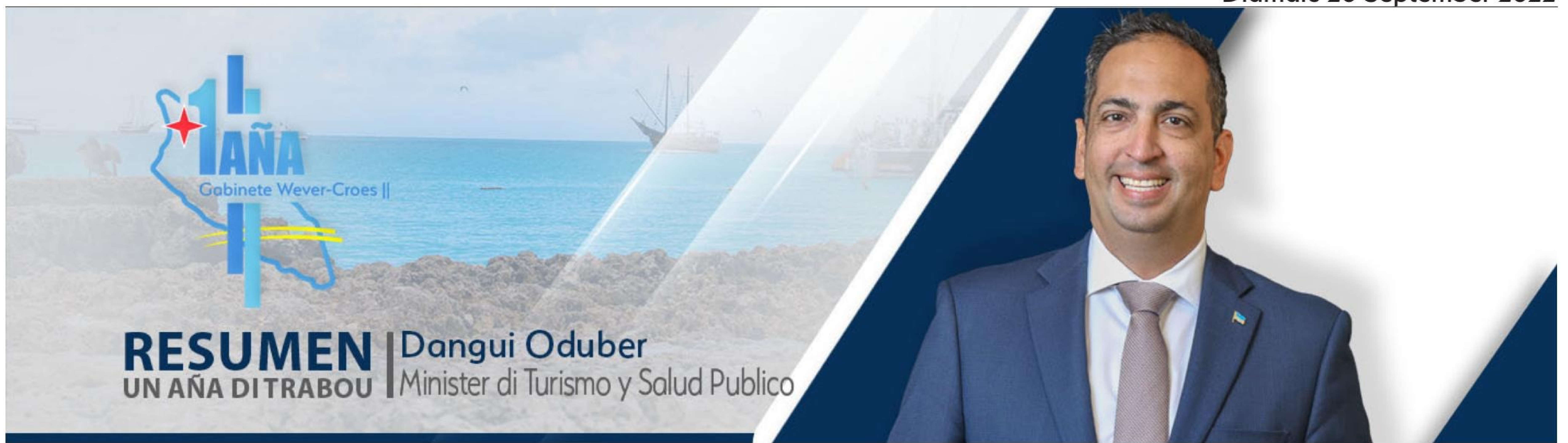
Pa conserva y expone nos herencia cultural, Gobierno a organisa un campaña 3C-TRECE cu e meta pa Colecta-Conoce-Conserva documento, potret y informacion digital cu ta importante pa keda archiva y exponi na conocimiento di nos comunidad. Di e manera aki ta conscientisa nos comunidad di e balor pa conserva material historico cu ta forma parti di e memoria colectivo di nos Pais.

Produccion di programanan educativo y informativo

Gobierno a produci tambe programanan educativo y informativo na television. Asina nos por a mira e programa 'Cera Conoci cu RCC Aruba', cu ta un grupo di acrobacia cu ta representa Aruba riba tarima internacional. Alabes a produci un programa tocante 'Conscientisacion di e Dia di Dera Gay' y tambe 'Historia di Esclavitud na Aruba' pa asina nos como comunidad por acepta nos pasado di esclavitud for di un perspectiva di libertad.

Minister Maduro ta finalisa recordando cu Cultura tin un papel clave den desaroyo duradero di un Pais. Cultura ta instrumental pa economia, bida social, bienestar general y medio ambiente di un Pais. Como mandatario lo sigui traha duro riba e industria creativo, cu lo bay keda desaroya durante e transcurso di proximo añanan.





LOGRONAN DI TURISMO DEN E PROME AÑA DI GOBERNACION TA IMPRESIONANTE

Despues di e aña Parlamentario ya ta marca e prome aña den gobernacion di Gabinete Wever-Croes II. Den cuadro di esaki Minister di Turismo y Salud Publico sr. Dangui Oduber ta elabora riba e logronan mas importante pa pais Aruba pa locual ta trata ministerio di Turismo. E prome aña di gobernacion pa locual ta e nos turismo sigur tabata uno hopi exitoso y nos por ta hopi orguyoso di e prestacion di nos turismo, asina e mandatario a expresa.



Den luna di januari 2022 gobierno a anuncia e “Exit Strategy”, aki a delinea con Aruba ta sali di e pandemia pa asina enfoca riba e recuperacion di nos turismo. Danki na esaki awe nos por ta hopi contento cu e resultadonan cu nos a ricibi. Un recuperacion di nos turismo cu ya caba ta superando e nivelnan di aña 2019 cu ta un aña record pa Aruba. Tur e indicadornan di turismo ta indica esaki, por ehempel e cantidad di bishitante, e Rev Par (revenue per available room), e Average Daily Rate y e tourism receipt.

E tourism receipt ta un di e indicadornan mas importante cu ta midi e calidad di turista cu tin na Aruba, esaki ta wordo midi pa Banco Central. Caminda ta midi cuanto placa e turistanan ta laga atras den Aruba su economia, aki por a mira un aumento den e tourism receipt den comparacion cu aña 2019. Banco Central a raporta un crecimiento di Aruba su economia den e prome cuartel di 2022 di 16.2%. Tur esaki ta danki na e crecemento di nos turismo y e strategia di recuperacion cu a enfoca riba dje.

Minister Oduber a duna di conoce cu banda di tur esaki tin varios proyecto cu ta andando y tin cu ta bay cuminsa e aña aki. Un di e proyectonan cu ta andando ta e renobacion y ampliacion di nos aeropuerto esta e proyecto di Gateway 2030. Esaki ta un proyecto hopi importante cu tin un inversion di 140 mion dollar cu ta crea cuponan, ta crea un spinoff economico. E ta un proyecto cu ta mehora e infraestructura di nos aeropuerto, aumenta e capacidad maximo di nos aeropuerto caminda nos por brinda un mihor servicio na nos bishitantenan y nos localnan.

E mandatario a sigui bisa cu un otro proyecto grandi y importante ta e proyecto di Port City cu a keda anuncia recientemente. Esaki ta un proyecto di alrededor di un 1 biyon florin cu ta bin di sector priva. Placa cu APA genera di e proyecto aki lo bay wordo inverti bek den e infraestructura, caretera, landscaping, boardwalk y mantencion di esaki. E destaho publico ta bay cuminsa e aña aki y e proyecto mes lo cuminsa na aña 2023.



Den cuadro di diversificacion di nos turismo gobierno a anuncia diferente partnership nobo. A anuncia buelonan nobo di Sarpa Airlines directamente for di Colombia, Wingo Airlines tambe a anuncia buelonan adicional for di Colombia. Un logro historico tabata e anuncio di British Airways cu lo bula un buelo directo for di London cu pa añas tabata tin negociacionnan andando. E aña aki a intensifica e negociacionnan y pone e fondonan disponibel pa por a “seal the deal” di e acuerdo entre pais Aruba y British Airways. Esaki sigur ta un logro grandi y historico den cuadro di nos diversificacion.

Continuacion LOGRONAN DI TURISMO DEN E PROME AÑA DI GOBERNACION...



Un lista di e logronan den Turismo

- Proyecto di boei a keda ehecuta y a trece mas seguridad pa landradonan local y tambe e turistanan na e areanan cu lo bay haya boei ta, e area di Arashi, Malmok, Tres trapi, Palmbeach y Costa Linda.
- Proyecto di Gateway 2030 Fase 1A
- A trece diferente aeroliñanan manera Sarpa Airlines
 - o Sarpa Airlines : Medellin, Colombia - Aruba
 - o British Airways : London, Inglatera - Aruba
- Restauracion completo di e trapi na Rodgers Beach
- A firma un MOU cu Ok2Roam cu ta bay mehora e servicio na nos bishitantenan atraves di e Aruba Health Application
- Recuperacion acelera di nos turismo di 91% den comparacion cu aña 2019
- A trece e barco crusero Meinschiff na Aruba
- Aruba a ricibi su prome Mega Crusero di Royal Caribbean Allure of the seas
- A percursa pa e proyecto di bari pa reciclahe na nos beachnan ta un realidad, esaki ta bay contribui na purba trece concientisacion den cuadro di e importancia di separacion di sushi. Proyecto piloto di ATA, AAA y AHATA.
- Polis Maritimo a haya un edificio nobo na Aruba Ports Authority
- Continuacion di e proyecto BABY BEACH WATERFRONT PROMENADE
- Anuncio di e inicio proyecto di Port City entrante November 2022
- Restoration di Palapa's na Mangel Halto, Baby Beach, Tres Trapi, Boca Catalina y Malmok Area
- Rodgers Beach Iconic and Monumental Stairs restoration
- Optimisacion di e contracto di TPEF Ploegen cu obhetivo baha gasto y tambe implementa un systema basa riba performance. Esaki ta contribui nan mantene TPEF su ploeg nan skerpi den nan trabou y alabes asina elavando e producto turistico.

Minister Dangui oduber a termina bisando cu gobierno ta bay sigui enfoca pa cumpli cu su maneho, cumpli cu nos vision. Ta bay sigui trece turistanan, sigui trece turistanan afluente y sigui enfoca riba locual ta e diversificacion. Sin lubida tur locual cu ta wordo haci pa mantene producto Aruba competitivo. Di e forma aki a anuncia e bunita proyecto na baby beach cu ta



forma parti integral di e master plan cu a keda presenta caba pa e desaroyo di Seroe Colorado. Minister Oduber tawata determina pa percursa pa despues di pandemia nos turismo por bounce forward y e resultadonan di turismo pa loke ta nos recuperacion ta impresionante. Aruba ta e di dos pais den henter mundo cu a recupera su turismo mas liher.

Minister Dangui Oduber: LOGRONAN DI SALUD PUBLICO DEN E PROME AÑA DI GOBERNACION

Ya caba ta marca e prome aña den gobernacion di Gabinete Wever-Croes II. Den cuadro di esaki Minister di Turismo y Salud Publico sr. Dangui Oduber ta elabora riba e logronan mas importante pa pais Aruba pa locual ta ministerio di Salud Publico. Minister Oduber a menciona cu su maneho ta basa riba mehoracion di e servicionan, mehoracion di e calidad di cuidu y enfoca riba e parti di prevencion, invertiendo den esaki. Den e maneho aki lo percura pa ehecuta e Plan Nacional di Prevencion cu ta un plan cu a wordo crea hunto cu tur stakeholders den cuidu na Aruba.

Un otro punto importante cu a logra den cuadro di Plan Nacional di Prevencion ta cu a aproba e ley "Landsverordening Beperking Tabaksproducten" cu ta prohibi humamento di sigaria den areanan publico. E ley aki tambe ta aumenta e edad minimo pa cumpra sigaria den e establecimentonan di 18 pa 21 aña di edad. Sigur un ley hopi importante cu parlamento di Aruba a aproba den cuadro di prevencion di salud.



Otro logro importante ta e desaroyonan den AruBig, e mandatario a duna di conoce cu ta bay sigui enfoca riba esaki y traha riba locual ta e instituto di calidad. AruBig tabata un logro grandisimo den Gabinete Wever-Croes I cu a sigui traha riba dje. Recientemente AZV a contracta e prome dokter yui di tera cu a studia den region, e la keda reconoci pa nos AruBig y a ricibo su contract di AZV. Asina pueblo por mira cu resultadonan concreto con AruBig ta crea posibilidadnan y oportunidadnan nobo pa tur esnan cu a studia medicina den region.

Pa locual ta e reforma cu a tuma lugar den AZV Gobierno a traha henter un "Road Map" pa haci tur e reformanan necesario pa por a cumpli cu e landspakket. Tambe pa por cumpli cu deseo cu Gobierno tin pa garantiza cu e fondonan di AZV ta keda sostenibel y pagabel. Segun e mandatario Aruba su cuidu medico ta bou di presion continuo y por medio di e "Road



Map" cu a ser prepara y diseña cu despues a keda comparti cu Gobierno Hulandes. Cu esaki Gobierno di Aruba ta bay percura y garantiza cu e fondonan di AZV ta keda manehabel no obstante tur e presionnan cu tin.

GRATIS

Promove salud y bienestar 2022
EXPO

"hunto contra
malesanan cronico"

Luga: Centro Libertador Betico Croes
Fecha: Diasabra 24 september, 2022
Ora: 10:00am - 5:00pm
Lo tin: booth informativo, checkeo gratis y variacion di bebida y cuminda saludabel

Continuacion LOGRONAN DI SALUD PUBLICO DEN E PROME AÑA DI GOBERNACION....



Minister Oduber a sigui bisa cu ta trahando tambe riba un acuerdo di cooperacion entre HOH y ImSan. Esaki ta den cuadro di eficiencia, den cuadro di reduccion di gastonan. Pa nos dos hospitalnan por traha den mihor cooperacion cu otro, den esaki Gobierno hunto cu HOH y ImSan ta yegando den e ultimo fase pa firma e acuerdo di cooperacion.

Un lista di e logronan den Salud Publico

- Introduccion di Ley di tabaco y implementacion
- Implementacion di AruBig pa asina contribui na un mihor control ariba calidad di professionalnan den cuidado;
- Promer dokter yui di tera a drenta registro y firma contrato cu AZV
- Ehecucion Plan Nacional di Prevencion di malesanan di NCD's; conferencia Expo Salud den September 2022 y pronto lo lansa e healthy lifestyle center cu e meta pa combati NCDs (november 2022).
- E proyecto den cuadro prevencion "Bo estilo di bida, bo medicina" esaki ta patronisa door di PAHO
- A firma un MOU cu Stichting BOB
- Aumento di e pensioen di biehes di 3% entrante januari 2023.
- A lansa e app MiPensioen

Minister Dangui Oduber a finalisa bisando cu asina Gobierno ta bay sigui traha segun e maneho cu tin. Haciendo inversionnan den cuidado pa asina mehora e calidad di cuidado y e servicio cu ta ser brinda na e comunidad Arubano.

Pensioen di Biehes

Entrante 1 januari 2023 pensioen di biehes lo conoce un **AUMENTO di 3%**

Ministerio di Turismo y Salud Publico

SVB

Gobierno di Aruba

The advertisement features a man in a suit speaking at a podium. A large red arrow points upwards from the bottom right towards the text. The background is a mix of yellow and white.

LEY CU TA LIMITA UZO DI PRODUCTIONAN DI TABACO

PROTEHANDO SALUD PUBLICO

2 Ta prohibi pa huma den luganan publico

ARTICULO

DVG DIRECTIE VOLKSGEZONDHEID

ARUBA LIBER DI TABACO

HALA ROSEA LIBREMENTE BREATHE FREELY

The advertisement features a hand holding a lit cigarette, with a large red prohibition sign overlaid. The background is blue and white with abstract shapes.



Minister Geoffrey Wever ta elabora riba 1 año di gobernacion

RECUPERACION ECONOMICO Y DESARROYO SOSTENIBEL



Como Minister di Asuntunan Economico, Comunicacion y Desaroyo Sostenibel, mi ta kere firmemente den e importancia di “thinking outside the box” y na mesun momento mi ta balora trabounan cu nos professionals a bin ta haci caba.

Pandemia a siña nos con resiliente nos economia ta si mira con Aruba ta recuperando economicamente. Pa 2022 Aruba su Gross Domestic Product (“GDP”) lo ta Afl. 5.927, cu ta representa un crecemento di 9.2%. Pa 2023 e proyeccion ta cu Aruba su GDP lo crece cu 4.0% compara cu 2022 den termino nominal.

Nos a introduci un Vestigingsbeleid completamente modernisa a flexibilisa, simplificando e proceso y asina reduci red-tape pa stimula clima empresarial y clima di inversion. A elimina proceduranan innecesario y largo den e proceso y a digitalisa e proceso aun mas haciendo esaki mas eficiente.

E Vestigingsbeleid nobo tin atencion special pa stimula e “Promising Sectors”, cu atencion special pa e principionan di sostenibilidad. Tambe nos lo keda cu atencion pa stimula actividad economico den Oranjestad y San Nicolas, haciendo inversion den e areanan aki mas facil. Cu e YES San Nicolas Summit nos a crea un plataforma pa empresarionan nobo of estableci traha hunto na progreso di San Nicolas.

Comision Recuperacion Economico a ser institui pa dialoga cu sector priva y demas stakeholders y a draft diferente proposicion di incentivanan economico. Proposicionnan di incentivanan economico ta trata di

- 1) Stimula inversionnan
- 2) Desaroya e Promising Sectors
- 3) Stimula practicanan economico sostenibel.

Continuacion RECUPERACION ECONOMICO Y DESARROYO SOSTENIBEL....

Desaroyo economico cu Aruba a hiba e ultimo 30-50 añanan no por continua di mesun forma. Nos mester ta consciente cu pa nos garantiza prosperidad riba nos isla nos mester haci e transicion pa un economia cu ta sostenibel, circular y inclusivo.



Mester haci uzo di energia alternativo, promove siguridad di cuminda y awa, y enfoca riba sistema di construccion sostenibel.

Sustainability Fund lo yuda cu financiamiento di proyectonan sostenibel. Tambe ta cuminsando cu un Agripreneurial Development Pilot Program den cual lo stimula entrepreneurship den e area di agricultura.

A cuminsa determina e prome pasonan den implementacion di e infraestructura di 5G, asina modernisando e infraestructura cual lo aporta na posibilidadnan nobo.



Ampliacion di e productonan di Canasta Basico tabata necesario den e tempo cu nos ta pasando aden. Pronto lo lansa un campaña di Educacion Financiero pa yuda finanzas den hogarnan pa yuda ciudadanonan maneha nan finanzas personal mihor.

Aruba Fair Trade Authority ta ful den implementacion cual lo aporta na un clima di competencia husto cu lo desemboca den mihor calidad di servicio, calidad di producto y prijs mas husto pa e consumidor. Adicionalmente nos ta trahando pa fortifica e Consumentenbond y Consumentenbescherming como e bos y

defensor di e derechonan di e consumidor.

Overkreditering y interes excesivo ta un problema di hopi aña. Nos a percursa pa e ley cu ta regla e credito di consumidor, Landsverordening consumentenkrediet, a wordo aproba. Pronto lo establece e porcentahe maximo pa interes riba prestamo. Tambe lo anuncia un sistema di registracion di credito pa evita personanan cai den problema financiero pa via di demasiado prestamo.



Den cuadro di SDGs, meta 10, nos a cuminsa cu e proceso pa regla supplementary rights pa parehanan cu a drenta union civil asina percursa pa nan tin derechonan igual na matrimonio.

Ta implementando e Sistema Nacional di Estadistica ("NSS") pa asina gobierno tin un therment pa monitorea di manera mas confiabel y obhetivo con gobierno ta uza fondonan disponibel y segura cu decisionnan ta wordo haci abase di datos confiabel.



Economia ta toca nos tur; p'esei desaroyo economico mester aporta na calidad di bida di nos tur como ciudadano. P'ami como minister di Asunto Economico, Comunicacion y Desaroyo Sostenibel ta un gran honor di por a traha e aña aki pa progreso di nos pueblo y nos Aruba.

E aña binidero mi lo sigui enfoca riba progreso di nos comerciantenan y tambe mehoracion di e posicion di nos consumidornan, fortificando un balans mas husto unda tur hende na Aruba haya oportunidad pa participacion husto di e riqueza di nos pais, esei ta keda mi compromiso pa cu Aruba.



ASUNTONAN SOCIAL

Siguridad den Bario/Veilige Bario's

E enfoque pa loke ta siguridad den bario ta basa riba prevencion. Ministerio di Husticia y Asuntonan Social ta considera e inversion den barionan uno hopi importante, mirando cu ta inverti den e parti di prevencion. Manera ta conoci, a haci un estudio enfoca riba e calidad di bida di nos hobennan, y esaki a efantisa e importancia di percara cu den barionan tin actividadnan pa nos hobennan. Pa e motibo aki, ta importante pa inverti den nos barionan na un manera sostenibel. A traves di e inversionnan aki ta haci nos barionan menos atractivo pa tur tipo di criminalidad. Esaki ta un oportunidad unico pa transforma dicho barionan, den barionan cu ta ofrece oportunidadnan na hobennan pero tambe na henter comunidad. CEDE Aruba hunto cu Ministerio di Husticia y Asuntonan Social lo ehecuta e proyecto aki, den cual e meta lo ta pa transforma nos centro di barionan a largo plaso. Ademá di Ministerio di Husticia y Asuntonan Social e proyecto aki ta conta cu sosten di tres ministerio mas, esta; Ministerio di Deporte y Enseñansa, Ministerio di Labor, Integracion y Energia, Ministerio di Integridad, Naturalesa, Transporte y Cuido di Grandinan. Pues, a base di un maneho entre demas Ministerionan como tambe socionan den e sector semi-publico y priva, lo presta atencion na un miho mantencion di e tiki camponan deportivo y parkenan infantil cu tin, lo crea mas programanan recreativo pa hobennan, lo percara pa tin miho y mas luz den e barionan, lo percara pa tin mas siguridad riba caya pa asina muchanan por hunga mas tranquil, y tambe lo percara pa bin cu mas “after-school programs” cu contenidonan hopi diverso. Di e manera aki, bo por logra haci e programa uno mas atractivo pa un grupo mas grandi di hobennan.

GGZ en verslavingszorg

Ministerio di Husticia y Asuntonan Social tin como meta pa logra sera un cooperacion mas estrecho entre e departamentonan y fundacionnan encarga cu salud mental y adiccion. Pues, a base di un plan di presupuesto neutral, ta logrando esaki. E intencion aki ta implica e proceso pa un mayor diseño y profesionalisacion di ambos tipo di trabou haciendo e proceso pa obtene cita uno hopi mas accesibel y mehora e capacidad di por haci screening inicial pa loke ta trata “(licht) psychiatrische” y preguntanan riba e tema di adiccion. Bisando esaki, a bin cu diferente iniciativanan manera un “sociaal veiligheidsberaad” cu ta consisti di departamentonan den e veld social cu ta bin hunto regularmente pa asina colabora cu otro y asina sostene otro pa brinda un miho calidad di cuido na henter comunidad.



Stichtinghunto

Ta asina cu na oktober 2020, FMAA y SPD a firma un MOU cu e intencion pa uni cu otro den un solo fundacion cu lo yama Stichting Hunto. Esaki a nace a base di un vision caminda tur dos a mira e necesidad pa haci e cuido cu cada un ta brinda mas accesibel y alabes enfoca riba clientenan cu tin un “dubbele diagnostiek” cu un atencion specifico pa mucha y hobennan. E vision ta pa percara cu clientenan por rehabilita y reintegra bek den comunidad door di percara cu e cuido ta accesibel, integral y di un calidad halto pa loke ta trata adiccion y salud mental. E proyecto aki ta complementa e vision y e plan di maneho di Ministerio di Husticia y Asuntonan Social pa motibo cu e proyecto aki lo conduci na un reduccion di e fragmentacion cu tin den e sector di cuido; reduccion di listanan di espera door di amplia e prome linea di cuido y reduccion di e presion cu tin riba e cuido mas specialisa. Ya caba a pone e prome piedra pa e edificio y dentro di poco e edificio lo keda cla por completo pa asina e trabounan mes por inicia.

Continuacion ASUNTONAN SOCIAL....

Bemoeizorg

Ta asina cu conseho di minister a aproba 600mil florin pa por atende cu e problematica di adictonan ambulante. E fondonan aki lo wordo aloca pa stichting FMAA, muy pronto Stichting Hunto, hunto cu SPD, pa por ehecuta e proyecto aki, pa na un manera responsabel y integral por atende cu e fenomeno di adictonan ambulante riba caya. Manera ta conoci, a base di e "meerjarenbeleidsplan" di Ministerio di Husticia y Asuntonan Social, e proyecto aki di "bemoeizorg"; pues atende cu adictonan ambulante na un manera pro-activo riba caya, ta forma parti di dje y a wordo anuncia na final di 2021, na momento cu a trata presupuesto 2022. E bunita di e proyecto aki ta, cu na un manera duradero, lo bay atende cu e aspectonan aki. A aloca fondonan cu a wordo aproba pa aña 2022, pues prome di September e ekipo di profesionalnan a inicia nan trabounan. Na mes momento, e aprobacion aki ta ensera cu e fondonan aki lo sigui wordo utiliza den aña 2023, cu e plan pa na aña 2024 Stichting Hunto mes, haci e peticion a base di nan subsidio regular, pa sigui atende cu e fenomeno aki.

Family Justice Center

E proyecto di Family Justice Center, a nace pa asina cu na momento cu tin un caso di abuso sexual, lo bay trece tur expertisio cu ta necesario hunto pa asina por conduci un investigacion mucho mas solido. E proyecto di Family Justice Center ta un proyecto nobo na unda instancianan hudicial y instancianan di ayudo social ta traha mas hopi posibel bou di un solo dak y den algun caso hopi mas cerca di otro. Hunto ta duna servicio mas completo posibel na victimanan di abuso sexual y violencia relacional fisico severo. E instancianan cu ta traha hunto den esaki ta entre otro Jeugd- en Zedenpolitie (JZP) y Cuerpo Policial (KPA), Horacio Oduber Hospital, Directie Voogdijraad, Directie Sociale Zaken, Bureau Sostenemi, Openbare Ministerie, Veiligheidshuis y mas partners.

Plan di maneho Abuso Sexual di Mucha/Mi Mesun Heroe

E tema di abuso sexual ta un tema cu sigur a ricibi hopi atencion den e prome simannan di gobernacion. A base di un analisis profundo, a logra constata kico ta haci falta den e parti di ley, plan di maneho y materialnan necesario. Ministerio di Husticia y Asuntonan Social a tuma e cargo y ta asisti door di Departamento di Legislacion y Asunto Huridico, Ministerio Publico y Departamentonan di investigacion. E prioridad di mas grandi a bay na e educacion di nos profesionalnan, pa asina por entrega casonan hermeticamente sera y completo na nos corte. Banda di esaki, Ministerio di Husticia y Asuntonan Social a wordo aserca pa TeleAruba, cu e propuesta di un programa di television educativo pa asina trece conscientisacion contra abuso di mucha na Aruba. Despues di a reuni cu varios miembronan den e veld social, a toca e turno pa reuni cu Sra. Edselyn Figaroa y Sra. Liza Helder, di Fundacion Instituto Desaroyo pa Arte y Cultura (FIDAC) kendenan ta e motor tras di "Mi Mesun Heroe". Ora a wak y scucha e presentacion, a keda asombra con bon e proyecto ta hinca den otro, y a cumpli cu tur rekisito cu a wordo menciona pa e expertonan den e veld social. Edselyn Figaroa ta un persona clave den e proyecto aki, mirando cu el a bin ta traha dies aña riba e

proyecto aki. Un proyecto cu el a presenta 16 biaha y na e di 17 biaha a haya e oido rotundo di Minsiterio di Husticia y Asuntonan Social pa hunto realiza un proyecto di e magnitud aki. Manera a wordo menciona, e proyecto aki ta parti den tres fase, di cual e prome dos fasenan lo ta 52 episodio educativo yena di cancionnan basa riba e buki di Mi Mesun Heroe, cual a cuminsa na final di Augustus 2022 pa medio di TeleAruba. E di tres fase ta pa lansa e buki di "Mi Mes Un Heroe" na scolnan, cual ta consisti di 10 capitulo cuminsando na e parti di prevencion y ta caba na e parti curativo. Actualmente, e buki ta den revision serca profesionalnan den e veld y psicologonan pa asina duna aun mas contenido na e buki aki. Pa e motibo aki, ta conta cu sosten di Ministerio di Enseñansa y Deporte pa asina por realiza cu e buki aki pronto por drenta scolnan y bira parti di e curiculo a largo plaso.

Departamento di Asuntonan Social

A trata e proyecto di ICT pa Departamento di Asuntonan Social (DAS) den presupuesto 2022 den Parlamento di Aruba. DAS ta un departamento cu ta registra hopi informacion, sin embargo e sistema cu nan tin ta anticua. Pa hopi tempo no a logra actualisa e sistema, pero clientela si a sigui aumenta. E sistema actual ta slow y tin menos capacidad di memoria cu a consecuencia cu e sistema sa cay y e servicio externo y interno ta stanca. Cu aprobacion di e presupuesto a adkiri un sistema nobo y moderno, tanto di hardware, computer y server, y esaki automaticamente lo mehora e trabou di e departamento en general (interno/externo) pero tambe lo mehora e servicio cu ta brinda na comunidad. Banda di esaki, a renoba henter e edificio di DAS tambe pa asina brinda miho servicio na comunidad.

HUSTICIA

Husticia ta un team esencial pa Gabinete Wever-Croes II, percurando cu lo inverti den e cadena hudicial. E enfasis di e inversion lo no ta limita na cierto departamento so, si no lo percura pa inclui tur departamento como igual. Combati criminalidad ta e meta principal pa cu e inversiaon, cu e enfoce riba, prevencion, detection, persecucion, detention y ultimamente re-integracion.

Organisacion y Personal

Hunto cu e sindicatonan y departamentonan hudicial, a haci un inventarisacion pa asina por tin un miho bista riba loke ta vital pa cada departamento. A crea un plan a largo plaso pa loke ta trata e compra di tur material, uniform y otro necesidadnan cu ta pertenece na e pakete di uniform di personal. Ademas di e parti di material, mester tene na cuenta cu e cursonan y educacion cu ta necesario pa e personal, pa asina nan no cay atrasa den nan promocion. Pa por logra e metanan di e plan di maneho y cumplimiento di regulacion y leyman di organisacion y personal, e participacion di e syndication ta esencial. Ministerio di Husticia lo percura pa stimula e cooperacion a base di palabracionnan concreto y encuentronan estructura, unda por formalisa esaki den un comision.

Continuacion ASUNTONAN SOCIAL....

Jeugd en Zeden Politie

A firma un MOU conhuntamente cu Jeugd en Zeden Politie (JZP), tres psicologo cu ta traha na Centro Ortopedagogico (OC), KIA, Directie Voogdijraad, y Family Justice Center (FJC). Di e forma aki ta bay garantisa cuida y guia pa e victima, y na mes momento lo percursa pa un calidad halto di investigacion. Un momento hopi importante pa Ministerio di Husticia y Asuntonan Social, mirando cu e MOU aki ta muestra di e motibo pa kico a scoge pa pone e dos ministerionan aki hunto. Cu e MOU aki, ta logra pa diferente profesionalnan di e parti hudicial como tambe e parti social traha hunto pa asina trata un problematica grandi cu pais Aruba ta confronta. Algun luna atras a scoge especificamente pa percursa cu no solamente e Zeden Rechercheurs haci e opleiding di "studioverhoor", pero tambe profesionalnan di e otro instancianan, pa asina percursa cu dos aspecto den cuadro di e problematica aki por haya su debido atencion.



Kinterview

E parti mas importante pa atende cu casonan di abuso sexual ta e investigacionnan cu ta wordo conduci. Esaki ta algo cu a wordo vocifera door di "Orde van Advocaten", cu a yega di splica na parlamento cu locual ta parti di nan trabou, ora ta trata nan defensa den un caso asina ki, ta desacredita e investigacon cu ta wordo conduci. Pa medio di haci miho investigacionnan y percursa pa esakinan ta hermeticamente sera, ta permiti cu e inversionnan aki ta di balor agrega. Pues den cuadro di esaki, e opleiding di "verhoor di minderjarigen" unda a capacita 12 profesional di diferente departamento pa por conduci miho investigacion den casonan di abuso sexual a keda cla, pues ful "Jeugd&Zeden Politie" (JZP), e diferente psicologonan di Orthopedagogisch Centrum, Directie Voogdijraad y KIA a keda certifica.

Edificionan KPA

Pa loke ta e edificionan di KPA, a renoba algun di e wardanan por completo, y a haci trabou di mantencion na otronan. Esaki den cuadro di garantisa e siguridad di e Agente Policial, Na Maart cu a pasa a tuma luga un mantencion extenso na warda di polis na Wilheminastraat, esaki a bin despues

cu Sindicato di Polis di Aruba (SPA) a trece e problema aki padilanti, di cual a tuma accion mesora. Sinembargo, e ta un situacion cu tin mester di atencion continuo, pa e motibo aki tambe, manera SPA tambe sa, tin un persona na ministerio di Husticia y Asuntonan Social cu ta e punto di contacto directo pa cu Cuerpo Policial y esaki ta conta cu e atencion di ministerio. E solucion aki ta uno a corto plaso, e solucion a largo plaso ta ensera cu Cuerpo Policial lo muda for di Wilheminastraat, y lo wordo ubica den e proyecto nobo na e edificio di Ex-Codemsa, den e futuro cercano. A sinta cu SPA na varios ocasion, caminda a splicanan tocante e proyecto di Ex-Codemsa extensivamente, tambe a indica den cuanto tempo esaki lo bay tuma luga. Otro luna si tur cos ta bon, y manera SPA tambe a wordo informa, lo entrega e concepto di ley aki na Parlamento di Aruba pa e por wordo trata. Unabes esaki wordo aproba pa Parlamento, e trabounan por inicia, a traves di APFA.

Proyecto Ex-Codemsa

E proyecto aki ta importante, pa motibo cu ora ubica e diferente departamentonan di husticia bou di un solo edificio, esaki lo percursa pa procesonan ta miho alinia pa trabounan por wordo miho ehecuta, tambe lo percursa pa brinda un miho servicio na henter nos comunidad. Locual tambe ta hopi importante, ta cu lo percursa pa e trahadonan tin e espacio y circunstancianan necesario pa por haci nan trabounan, locual nan tin derecho riba dje. Nan condicionnan di trabou lo ta hopi mas miho di locual nan ta actualmente.

Por ultimo, e Mandatario a indica di a ricibi e draft final, den cual a delinia e necesidadnan di cada departamento. Pronto lo bay entrega y presenta esaki na APFA, pa di e forma ey, mas tarda den luna di Mei, por presenta e concepto di Ley pa cu esaki den Parlamento di Aruba, pa asina e proyecto aki por wordo aproba y pa e trabounan mes por cuminsa. Di e forma aki, e trahadonan lo por traha bou di circunstancianan hopi mas miho, y lo por brinda un miho servicio na nos comunidad. Adicionalmente, e proyecto aki lo percursa pa baha gastonan, cual lo resulta cu por bay haci hopi mas cu e recursonan limita cu nos tin.

APFA ta doño di e edificio caminda ex-codemsa tawata, y lo renoba y reconstrui esaki pa ubica tur e departamentonan. Te cu aworaki e departamentonan cu lo muda ta Inmigracion Aruba, Cuerpo Policial Aruba, Cuerpo Especial Arubano y Bureau City Inspector. E planificacion di e proyecto aki ta pa fin di luna aki tur e necesidadnan, e Programma van Eisen, di e departamentonan wordo entrega. Ministerio ta contestando e preguntanan di Raad van Advies riba e concepto di Ley pa asina por entrega esaki na Parlamento dentro di poco.

E proyecto aki ta beneficioso pa diferente motibo. Trahadornan lo haya un edificio moderno y nobo for di cual nan ta traha, ta consolida diferente huurnan, ta ubica departamentonan hunto, cual ta baha gasto, procesonan lo ta mihor delinea. Y aworaki ta haya un edificio cu ta tene cuenta cu tur necesidad specifico. Pa fin di luna lo ricibi tur e informacion di e departamentonan, pa finalisa e contestanan pa raad van advies. Minister Tjon, ta wak bek riba un reunion positivo cu e hefenan di e diferente departamentonan.

Continuacion ASUNTONAN SOCIAL....

ICT project KPA: Mobile ACTPOL App y Data Terminals pa Cuerpo Policial

Minister di Husticia y Asuntonan Social Sr. Rocco Tjon conhuntamente cu Sra. Irma Gordon Waarnemend Korpschef KPA y Sr. Cleotis Chong represensante di ACTS, a lansa e ACTPOL App. Sr. Tjon a anuncia e lansamento oficial di parti di KPA pa cu e ACTPOL App cu na mes momento a keda activa. Segun e mandatario, esaki ta un momento hopi importante den cual informacion ta bay wordo miho utiliza y ta bay bira mas accesibel tambe pa tur e agentenan policial cu ta traha riba caya.

Pa por haci uso di e ACTPOL App e agentenan policial lo ricibi un smart phone, di cual e App lo tin dos funcionalidad hopi importante. Di un banda e agente policial a traves di e smart phone aki lo tin acceso na tur informacion disponibel pa por controla autonan, por ehempel, pues no lo depende mas netamente di un "centrale meldkamer". Di otro banda, e App tin como funcionalidad tambe pa comparti informacion clave, pa ora di bay un asistencia. Di e forma aki e agentenan policial por haya tur informacion necesario cu nan tin mester pa asina por atende cu e asistencia aki na un manera hopi mas sigur pa nan mes, como cu a traves di e mobile App nan por haya sa e historia tambe di e adres cu nan ta bay bishita.

E introduccion di e ACTPOL App ta un paso hopi importante pa combati criminalidad como cu lo haci uso mas eficiente di informacion y inteligencia. Segun e Mandatario, loke ta mas importante, ta cu a traves di e App aki e ta bira posibel tambe pa eleva e seguridad di cada agente policial cu ta haci nan trabou riba caya. Na mes momento, ta importante pa menciona cu esaki ta un proyecto piloto, pues e ta e prome paso pa loke ta trata e tematica aki. Como un proyecto piloto, dentro di 3 luna, tur e agentenan policial cu ta bay haci uso di e funcionalidad aki, lo duna nan feedback pa asina e version aki por wordo adapta pa asina por introduci e version final.

Durante e prome kwartaal di aña 2022, lo cuminsa cu un otro proyecto piloto caminda cu lo bay introduci e "Mobile Data Terminals", pues lo bay instala laptops y printers den e autonan di polis tambe, caminda informacion lo bira mucho mas accesibel pa tur nos agentenan policial. E proyecto aki, muy en particular tin un toke adicional na dje, caminda tambe por brinda un miho servicio na tur nos ciudadanonan di pais Aruba.

Tercer Radar pa Aruba

Ministerio di Husticia y Asuntonan Social ta tene reunionnan strategico cu cada departamento cu ta encarga cu seguridad na nos frontera. Ta trata di e "strategisch grens overleg" caminda ta haci uso di e reunionnan aki pa delinea procesonan. E caso specifico aki ta demostra un bes mas e importancia di tecnologia pa pais Aruba. Bisando esaki, Minister Tjon a anuncia cu e di tercer radar ya caba a wordo adkiri, y lo wordo manda pa Aruba dentro di poco, pa asina por tin un radar extra. Na mes momento, ta trahando riba proceduranan pa por adkiri un di cuater radar pa asina por percura cu mas y mas e seguridad na nos frontera por wordo eleva.

Banda di esaki, tin diferente proyectonan andando pa loke ta e "plan van aanpak" di e "versterking grensveiligheid" den colaboracion cu Hulanda, caminda no ta enfoca solamente riba e parti tecnologico pero tambe ta enfoca riba e parti di procesonan y investigacionnan, cual ta un parti hopi importante.

Por ultimo, e mandatario a splica cu e caso specifico aki ta den man di e unidad di crimen organisa caba, pa asina e investigacion por cana su caminda segun proceduranan stipula y asina determina kico ta e netwerk akinan na Aruba cu ta facilita esnan cu ta comete e acto aki. Pues, den cuadro di e investigacion cu ta andando, minister Tjon a manda palabranan di elogio na henter e personal di Kustwacht cu a percura pa esaki por tawata posibel.

Brandweer Aruba

Brandweer Aruba ta un departamento cu pa hopi tempo a wordo enfrenta cu retonan grandi riba diferente aspectonan infrastructural pero tambe den recursonan necesario pa por eherce nan trabou na un manera sigur, teniendo na cuenta nan propio seguridad. Conhuntamente cu Management Team, Sindicato di Brandweer Aruba esta; SINBA, pero tambe e personal, por bisa cu a logra yega na e meta stipula. A ricibi trucknan nobo pa completa e fleta di Brandweer y tambe tin varios opleiding y bevorderingen cu a tuma luga y lo sigui tuma luga den e temponan nos dilanti.

E condicionnan bou cual Brandweer Aruba tawata traha aden, no tawata adecua y tawata un peliger pa nan propio seguridad. Pa e motibo aki, den e plan di manejo di ministerio di Husticia y Asuntonan Social, e personal ta keda central, pues e ta importante pa nan tin e hermentnan pa por eherce nan trabou na un manera sigur pa nan mes. Pa cual motibo a percura pa busca material pa cada bombero.

Conseho di Minister a aproba e suma di 2.2 miyon florin cu tawata falta pa por finalisa e compra di e cuater trucknan asina completando e fleta di e trucknan, y sigurando esaki pa e añanan binidero. Adicionalmente, nan a ricibi bluspakken, cual ta inclui "adempluchtapparaat" nobo pa cada Bombero cu un "lifespan" largo, asina percurando cu pa e añanan nos dilanti e bomberonan ta bon ekipa pa loke ta "adempluchtapparaat". Ademas di esaki, nan a ricibi uniform, laarzen, handschoen y helmnan nobo. Pa loke ta e diferente trucknan nobo cu a wordo aproba, por bisa cu esakinan, cu ta cuater truck adicional di esun cu a wordo busca e aña ki caba, ta den proceso di produccion y lo dura algun luna prome cu nan por wordo entrega.

Personal Brandweer

Banda di e aspecto di material, e posicion huridico di e trahadonan ta hopi importante tambe, pues por bisa cu e bevordering di cada trahado a bay Gobernador pa wordo firma. Esaki ta un bon noticia pa tur e personal di Brandweer Aruba cu pa hopi aña mester a warda riba nan bevordering, rechtspositie y landsbesluit. Tambe a haci palabranan cu e compania Americano pa loke ta trata e training pa cu personal di Brandweer, mirando cu e ultimo training pa loke ta trata e aspecto aki ta data bek na aña 2007, cual ta indica cu pa hopi aña no tawata tin e training adecua pa personal di Brandweer.



LOGRONAN DEN PROME AÑA DI MINISTERIO DI ENSEÑANSA Y DEPORTE

Aruba ta traspasando den retonan grandi saliendo for di un Pandemia y memey di e guerra di Ucrania y Rusia cual ambos a impacta mundo henter.

No obstante esaki gobernacion a continua y goberna den un crisis mundial ta keda dificil, pero cu boluntad, cu amor patria, cu guia di nos Señor y sosten di nos pueblo nos a

logra concretisa logronan importante na bienestar general di nos pais durante e prome aña di gobernacion di Gabinete Wever - Croes II cual a culmina dia 20 di september.

Como Minister di Enseñansa y Deporte di e prestigioso Gabinete aki mi kier a repasa y comparti parti nan importante di e prome aña di trabou.

LOGRONAN DEN ENSEÑANSA

INSTRUCTORNAN DI LANDAMENTO

A aloca e 22 instructornan bek den tempo record cu un contracto di 1 aña durante aña 2021 y recien a firma un contracto di 5 aña cu tur instructornan di landamento. Un proyecto cu a inicia desde januari 1993 y ta cumpli 30 aña otro aña. Pa prome biaha a logra un contracto pa e instructornan.

33 ALUMNO DI EPB

Momento nos a tuma over, a hereda 33 alumno di EPB sin un cupo na scol como e maneho anterior no tabata permiti 'overuren' na docentenan.

Nos a haci ahustacion inmediatamente y a habri dos extra klas y mesora a aloca e 33 alumnonan bek na scol brindando nan oportunidad na enseñansa cual ta cuadra tambe cu e maneho y vision di gobierno.

EMMA SCHOOL

Momento a tuma over a encontra Emma School cu problematica di WIFI y mesora a tuma accion pa remedia y drecha e situacion. Alabes a encontra un otro problematica di un instructor cu mester atende e alumnonan pa cu transporte y a corigir esaki inmediatamente.

BIBLIOTECA NACIONAL ARUBA

A inverti 400 mil florin den dos airco grandi esta dos 'chiller unit' di 60 ton cada un pa drecha e situacion di airco na e biblioteca. Den e luna aki e dos 'chiller unit' ta yegando y lo wordo instala mesora.

AVONDHAVO

A aloca fondonan necesario pa acomoda dos extra klas.

SINT ALOYSIUS SCHOOL

Un suma di 2 miyon florin a wordo aloca y traspasa pa SKOA invertiendo asina den renobacion completo di dicho scol, edificacion, traha baño nobo, gymzaal, drecha parti coriente y speelplaats. Na inicio di aña 2023 St Aloysuis lo muda pa su scol ful renoba bek y lo termina un huur di 400 mil pa aña cual lo wordo inverti na miho forma den enseñansa.

NATIONAL STRATEGIC PLAN 1 (NSP 1)

A inverti 1.2 miyon pa renoba, modernisa y innova 12 opleiding den beroepsonderwijs, 4 EPB, Niveau 1,2 y 8 EPI Niveau 3,4.

COMISION PA MANEHO DI IDIOMA

Di acuerdo cu recomendacion 2 di e Doorlichting Rapport di Inspectie Hulanda y Aruba: Mester scoge un 'Duidelijke Taalbeleid': A inicia desde maart 2022 cu dos proyecto hopi importante y innovativo pa cu enseñansa:

1. E comision ta investigando, reuniendo cu tur stakeholders pa por presenta un rapport final december proximo riba 'Taalbeleid' esta e maneho di idioma.
2. Educacion di cultura: Tambe tin un comision atendiendo cu esaki.

PROYECTO PA MODERNISA NOS LEYNAN DI ENSEÑANSA:

E leynan di enseñansa ta hopi anticua e.o. LV kleuteronderwijs, LV basisonderwijs, LV voortgezetonderwijs y LV Hoger Onderwijs. No tin ley pa beroepsonderwijs tampoco tin un ley Wet op Toezicht (WOT) di cual Inspectie Onderwijs tin mester pa controla e calidad di enseñansa, alabes no tin un LV Special Onderwijs.

Na luna di maart a forma un comision lidera pa profesor di Hulanda sr. Luitsen de Vries cu ta reuniendo cu tur 'stakeholder' den enseñansa pa actualisa leynan existente como traha e leynan cu falta. Trabounan a inicia y Startnotitie Beroeps Onderwijs y Wet op Toezicht a wordo entrega.



PROYECTO DI DATA: REGISTRATIESYSTEEM PA KENGETALLEN RECOMENDACION 1 DI E DOORLICHTING RAPPORT:

A inicia un proyecto pa conecta tur scolnan na Aruba riba un solo sistema na Departamento di Enseñansa pa asina Gobierno por tin 'realtime' data y por tuma decision riba maneho atraves di data. Nos ta den pleno ehecucion y pa 2023 esaki ta cla y ta 'up and running'.

PROYECTO FINANCIAMIENTO DI ENSEÑANSA, ORGANISA UN SISTEMA EFICIENTE Y TRANSPARENTE, RECOMENDACION 10 DI E DOORLICHTING RAPPORT

Nos a contrata un Register Accountant kende ta trahando riba e recomendacionnan di e Doorlichtingrapport pa crea un sistema mucho mas eficiente y transparente cu traha e reglanan y 'schriftelijke afspraken' acopla na e ley unda tur 'stakeholders' lo mester carga nan responsabilidad debidamente.

PEL: PLATAFORMA DI ENSEÑANSA Y LABOR

A instala e comision PEL esta e Plataforma di Enseñansa y Labor kendenan ta trahando cu tur 'stakeholders' pa asina por deliña e necesidadnan den mercado di labor y acopla nos enseñansa dirigi riba e necesidadnan den e mercado laboral.

OAA: OPENBAARE AVONDLLEERGANG ARUBA

1. A aloca 600 mil florin na DPS. Partner ROVC di Hulanda
2. Na luna di september OAA ta habri bek den un bachi nobo cu opleidingnan nobo.

DOCENTENAN DI PAPIAMENTO

E suma di 330 mil florin a wordo aloca pa aporta pa tuma docentenan di Papiamento na DPS.

REINA BEATRIX/ PASO PA FUTURO

Desde 2014 scol Reina Beatrix a wordo saca for di nan edificio original y a wordo aloca den tres diferente edificio na Seroe Blanco, YMCA Dakota y un kleuter ta na Paso pa Futuro. Den pleno dialogo cu Paso pa Futuro y pa eficiencia a logra un intercambio di edificio den luna di juli ultimo.

Reina Beatrix a inicia su año escolar nobo cu 15 klas bou di un solo dak den e edificio di Paso pa Futuro 315 alumno, mientras Paso pa Futuro a pasa ocupa e edificio na Seroe Blanco unda antes Reina Beatrix tabata cu alrededor di 100 alumno. Alabes a logra termina e huur na YMCA Dakota y asina safe mas placa pa inverti bek den enseñansa.

COLEGIO LAURA WERNET PASKEL

A renoba y cambia bentananan anticua di 'solid' alumino pa bentana di glas unda awor a trece visualidad paden y pafor di e klas cual antes no tabata existi.

SCOL KUDAWECHA

A instala dos airco nobo pa e koffie kamer.

SCOL BASICO DORNA SOL

Pa prome biaha scol basico Dornasol ta wordo inclui den proyecto di landamento escolar.



LOGRONAN DEN DEPORTE

COMMUNITY POOL SAN NICOLAS

Na december 2021 a drecha e pump y filternan temporalmente y e piscina ta 'up and running' preparando den futuro pa inverti den un sistema nobo.

FIFA/AVB:

Hunto cu FIFA y AVB nos ta hopi avansa pa yega na un preferential User Agreement pa cu stadion Frans Figaroa na Noord. A traves di e acuerdo aki FIFA lo inverti mediante AVB e suma di 2.4 miyon florin pa cambia yerbe y drecha luznan di dicho stadion pa asina por tin e stadion aki bek aproba y permiti Aruba su seleccion hunga bek su weganan international na cas. Alabes ta bin un extra inversion pa alrededor di 5 cancha mas inicialmente haya yerbe artificial.

INTERNACIONAL RACEWAY PARK PALOMARGA

A inverti 200 mil florin den proyecto di LED Light ultra moderno pa henter e pista di Palomarga. Luznan a yega caba y ta den fase pa instalacion.

WE ARUBA

Na luna di juni mas di 800 alumno di scol preparatorio, basico y avansa a participa durante 1 siman largo den 8 diferente disciplina. WE Aruba ta pa promove deporte bou di nos alumnonan di scol banda di esaki deporte ta crea amistad y ta trece hopi positivismo cune sin lubida cu e ta sano. Deporte ta

fomenta union y alegria.

REAPERTURA DI CRUYFF COURT DENZEL DUMFRIES

Hunto cu stakeholders; Johan Cruyff Foundation, IBISA, FFD, FCCA, AVB y Ministerio di Deporte a drecha e cancha di futbol y a compromete pa mantene e parke den bon condicion pa e hobennan por practica nan deporte.

KLM MARATHON

A extende e acuerdo cu Stichting Run in the Sun pa un periodo di tres aña te 2025

LOTTO PA DEPORTE

A logra re-negocia un contracto nobo pa FLPD cu Canadian Bank Note unda a trece e maneho di Lotto bek den man di Aruba y beneficianan extra pa nos deportistanan

PREMIO EXCELENCIA DEN DEPORTE

Despues di dos aña Premio Excelencia den Deporte a reconoce atletanan cu mas a destaca den nan deporte durante aña 2019 y 2021.

Un total di 141 atleta nomina. Tambe a rindi homenahe na 10 baluarte deportivo cu a dedica gran parti di nan bida den deporte di Aruba. Pa prome biaha ta introduci e categoria di 'Ekipo di Aña' pa asina duna oportunidad husto na federacionnan colectivo pa por competi pa e premio.

VELD DI KUDAWECHA

Container cu material a yega y den luna aki trabounan ta continua pa finalisa e proyecto.



Minister Endy Croes su deseo y empeño ta pa soluciona problematicanan mas tanto posibel, crea espacio pa tranquilidad, pas y mehoracion den e tereno

di enseñansa y deporte. Gabinete Wever-Croes II ta cla pa sigui traha, realiza proyecto, diversifica nos economia pa Aruba sigui desaroya.





COMPROMETI PA CUMPLI CU EXPECTATIVANAN DI HENTER PUEBLO



Cumpliendo 1 año di gobernacion di Gabinete Wever - Croes II, Minister di Labor, Energia y Integracion Glenbert Croes a resalta algun trabou cu a bin ta eherciendo na bienestar di henter comunidad riba diferente tereno.

Labor

Den cuadro di maneho laboral, diferente esfuerzo a wordo haci cu ta conduciendo cu desempleo ta bahando. Esaki ta un señal cu ta riba bon caminda. Un otro noticia importante ta, cu ta preparando pa e aumento di salario minimo cu ta tuma luga na 2023.







Minister Croes a sigui splica cu e esfuersonan riba tereno laboral ta pa percura pa pone nos hendenan bek na trabou. Pesey ta sumamente contento cu e inversionnan cu ta haciendo

den enseñansa pa empleo. Pronto lo anuncia e enseñansa pa empleo nobo y renoba, unda nos trahadonan y hobennan lo pasa nan curso pa asina nan por upgrade nan mes pa ta mihor trahado y pa ta mas efectivo riba e mercado laboral.

Energia

Riba tereno di energia Minister Croes a anuncia cu actualmente ta den pleno ehecusion di e proyecto di Eagle LNG. Pronto lo bisa ayo na "Heavy Fuel Oil" (HFO) cual ta un di e factornan cu ta conduci na aumento di prijs di awa y coriente. Consecuentemente lo logra baha prijs di awa y coriente y percura pa cuida medio ambiente, door di minimalisa e emisionnan di CO2. E cambio aki pa gas, lo tuma luga na WEB aki 30 luna mas tarda.

VISION DI MINISTER DI ENERGIA Y GABINETE WEVER CROES 2

Cu e mehoracion di eficiencia den nos companianan di Utilidad cu proyectonan manera RECIP4/SWRO3, lo logra reduci uzo di combustible (HFO) pa produccion di electricidad di 3.679 Bbl/dia, na mas o menos 2.800 Bbl/dia.

Y despues di logra un transicion di mas o menos 50% pa energia renobabel, reduci e uzo di combustibel ainda mas te cu menos di 2.000Bbl/dia pa 2030.

Continuacion COMPROMETI PA CUMPLI CU EXPECTATIVANAN DI HENTER PUEBLO....



VISION DI MINISTER DI ENERGIA Y GABINETE WEVER CROES 2

- o Energia pagabel, sostenibel, duradero y limpi pa compania- y hogarnan na Aruba.
- o Reduccion di emision di CO² cu 45% na aña 2030 pa un medio ambiente sostenibel pa cumpli cu e meta di Nacionnan Uni pa combati efectonan di calentamiento global cu 1.5° C.
- o Logra cumpli cu e tratado di Paris pa aña 2050 unda Aruba tambe ta contribui na un medio ambiente sostenibel.



Ademas, trabounan ta andando pa percursa pa reactiva henter e zona di refinaria cu industrianan di energia cu tecnologianan moderno, operando a base di gas, teniendo cuenta cu medio ambiente. Banda di diferente cupo di trabou cu esaki lo crea, e proyecto aki lo stimula desaroyo economico di nos pais y aumenta entrada di caha di gobierno.

Pues e proyectonan riba zona energetico, hunto cu e desaroyo turistico cu lo tuma luga na San Nicolas, lo percursa cu San Nicolas lo ta e centro di e siguiente boom economico cu lo trece bonansa economico pa henter Aruba.



Integracion

Riba tereno di integracion, Minister Croes a expresa cu e ta comprometi na percursa pa e procesonan na Dimas di integracion y di maneho di admision di stranheronan, tuma luga na un forma mas eficiente, mas humano, mas corecto y mas transparente.

Tin pleno confiansa cu DPL y DIMAS hunto, trahando den bon cooperacion cu otro, lo logra 'fuel' e recuperacion economico di nos pais mas ainda, Minister Croes a bsa.

Pa conclui, Minister Croes como Minister di Labor, Energia y Integracion formando parti di Gabinete Wever - Croes II a duna di conoce di ta orguyoso di local por a realiza pa comunidad durante apenas 1 aña di gobernacion. Alabes ta sigui cu e compromiso pa cumpli cu expectativanan na bienestar di henter pueblo.



11 AÑA

Gabinete Wever-Croes II



Goberna- Crisis tras di crisis, reto tras di reto

Cu hopi determinacion, fe y trabou duro,
Gabinete Wever - Croes II ta trahando pa
recupera nos dushi isla Aruba.

Gobierno no por haci esaki su so y ta conta cu
sosten di comunidad pa hunto nos lanta

Aruba